II

(Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS REKOMMENDATION

av den 17 december 1999

om ett samordnat inspektionsprogram för gemenskapen för 2000 för att säkerställa att gränsvärdena för bekämpningsmedelsrester i och på spannmål och vissa produkter av vegetabiliskt ursprung inklusive frukt och grönsaker följs

[delgivet med nr K(1999) 4491]

(Text av betydelse för EES)

(2000/43/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION UTFÄRDAR DENNA REKOMMENDATION

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 86/362/EEG av den 24 juli 1986 om fastställande av gränsvärden för bekämpningsmedelsrester i och på spannmål [1], senast ändrat genom direktiv 1999/71/EG [2], särskilt artikel 7.2 b i detta,

med beaktande av rådets direktiv 90/642/EEG av den 27 november 1990 om fastställande av gränsvärden för bekämpningsmedelsrester i och på produkter av vegetabiliskt ursprung inklusive frukt och grönsaker [3], senast ändrat genom direktiv 1999/71/EG, särskilt artikel 4.2 b i detta, och

av följande skäl:

1. Enligt artikel 7.2 b i direktiv 86/362/EEG och artikel 4.2 b i direktiv 90/642/EEG skall kommissionen före den 31 december varje år förelägga Ständiga kommittén för växtskydd en rekommendation om ett samordnat inspektionsprogram för gemenskapen för att säkerställa att de gränsvärden för bekämpningsmedelsrester som fastställs i bilaga II till nämnda direktiv följs.

2. Kommissionen bör lägga fram en rekommendation om ett inspektionsprogram varje år. De erfarenheter som kommissionen och medlemsstaterna har av att fastställa, genomföra och rapportera om de tre tidigare årliga samordnade inspektionsprogrammen visar att fleråriga program verkar vara mest effektiva och praktiska. Denna rekommendation bör innehålla ramarna för framtida inspektionsprogram.

3. Kommissionen bör successivt sträva efter ett system som gör det möjligt att beräkna det faktiska intaget av bekämpningsmedel via kosten i enlighet med andra stycket i artikel 7.3 i direktiv 86/362/EEG och andra stycket i artikel 4.3 i direktiv 90/642/EEG. För att underlätta undersökningen av om sådana beräkningar kan göras bör uppgifter om övervakningen av bekämpningsmedelsrester i ett antal livsmedel som utgör huvudbeståndsdel i den europeiska kosthållningen finnas tillgängliga.

[1] EGT L 221, 7.8.1986, s. 37.
[2] EGT L 194, 27.7.1999, s. 36.
[3] EGT L 350, 14.12.1990, s. 71.

Med tanke på tillgängliga resurser för övervakningen av bekämpningsmedelsrester på nationell nivå kan medlemsstaterna endast analysera prov på 4–5 produkter varje år inom ett samordnat inspektionsprogram. Varje bekämpningsmedel bör i allmänhet övervakas i 20 livsmedel i en rad provserier som sträcker sig över fem år.

4. Övervakning av de bekämpningsmedelsrester som rekommenderas för 2000 kommer att göra det möjligt att använda uppgifterna angående bekämpningsmedlen acefat, benomylgruppen, iprodion, klorpyrifos och metamidofos för beräkningar av det faktiska intaget via kosten, eftersom dessa föreningar (grupp A i bilaga IA) redan övervakats under perioden 1996–1999.

5. Övervakning av de bekämpningsmedelsrester som rekommenderas för 2000 och 2001 kommer att göra det möjligt att använda uppgifterna angående bekämpningsmedlen diazinon, metalaxyl, metidation, tiabendazol och triazofos för beräkningar av det faktiska intaget via kosten, eftersom dessa föreningar (grupp B i bilaga IA) redan övervakats under perioden 1997–1999.

6. Övervakning av de bekämpningsmedelsrester som rekommenderas för 2000, 2001 och 2002 kommer att göra det möjligt att använda uppgifterna angående bekämpningsmedlen deltametrin, endosulfan, imazalil, klorpyrifosmetyl, lambda-cyhalotrin, maneb-gruppen, mekarbam, permetrin, pirimifosmetyl och vinklozolin för beräkningar av det faktiska intaget via kosten, eftersom dessa föreningar (grupp C i bilaga IA) redan övervakats under perioden 1998–1999.

7. Det behövs ett systematiskt statistiskt tillvägagångssätt beträffande antalet prover som skall tas i det särskilda samordnade programmet. Ett sådant tillvägagångssätt har upprättats av Codex Alimentarius-kommissionen ([1]). På grundval av en binomialfördelning kan det beräknas att undersökning av sammanlagt 459 prov ger 99 % tillförlitlighet för påvisande av ett prov som innehåller bekämpningsmedelsrester över bestämningsgränsen om man antar att 1 % av produkterna av vegetabiliskt ursprung innehåller bekämpningsmedelsrester över bestämningsgränsen. Det totala antalet prov som skall tas av varje medlemsstat bör fördelas på grundval av folkmängd och antal konsumenter, med minst 12 prover per produkt och år, och anges i bilaga IB.

8. Utkastet till riktlinjer för kvalitetskontrollen vid analys av bekämpningsmedelsrester, offentliggjorda i bilaga II ([2]) till inspektionsrekommendationerna för 1999, diskuterades av medlemsstaternas experter i Oeiras i Portugal den 15–16 september 1997 och undergruppen för bekämpningsmedelsrester till arbetsgruppen för växtskydd tog del av dem den 20–21 november 1997. Det råder enighet om att utkastet till riktlinjer så långt som möjligt bör tillämpas i medlemsstaternas analyslaboratorier och revideras utifrån de erfarenheter som görs.

9. I artikel 4.2 a i direktiv 90/642/EEG föreskrivs att medlemsstaterna skall specificera de kriterier de tillämpat när de utarbetat nationella inspektionsprogram i samband med att de överlämnar information till kommissionen om genomförandet av dessa under det föregående året. Denna information skall omfatta de kriterier som tillämpats vid fastställandet av hur många prover som skall tas och analyser som skall utföras, de rapporteringsnivåer som tillämpats och enligt vilka kriterier dessa har fastställts. Närmare uppgifter om ackreditering av de laboratorier som utför analyserna enligt direktiv 93/99/EEG av den 29 oktober 1993 om ytterligare åtgärder för offentlig kontroll av livsmedel ([3]) bör anges.

10. Information om resultaten av inspektionsprogrammen lämpar sig särskilt väl för elektronisk/datoriserad behandling, lagring och överföring. Kommissionen har utarbetat formateringar som medlemsstaterna kan erhålla på diskett. Medlemsstaterna bör därför kunna sända in sina rapporter till kommissionen i standardformatet. Det är effektivast om kommissionen utarbetar riktlinjer för den vidare utvecklingen av ett sådant standardformat.

11. De åtgärder som föreskrivs i denna rekommendation är förenliga med yttrandet från Ständiga kommittén för växtskydd.

([1]) Codex Alimentarius, Pesticide Residues in Foodstuffs, Rom 1994, ISBN; 92 5 203271-1, vol. 2, s. 372.
([2]) EGT L 128, 21.5.1999, s. 30. Tidigare offentliggjorda i kommissionens dokument VI/7826/97.
([3]) EGT L 290, 24.11.1993, s. 14.

HÄRIGENOM REKOMMENDERAS MEDLEMSSTATERNA

1. Att ta stickprov och analysera de kombinationer av produkter och bekämpningsmedelsrester som anges i bilaga IA på grundval av det antal prov av varje produkt som tilldelas varje medlemsstat i bilaga IB och som i lämplig mån återspeglar medlemsstatens, gemenskapens och tredje lands marknadsandelar av medlemsstatens marknad. För minst ett bekämpningsmedel som eventuellt utgör en akut risk utförs en individuell analys av enheterna i samlingsprovet: två prov med ett lämpligt antal enheter tas, om möjligt produkter från en och samma producent; om bekämpningsmedlet påvisas i det första samlingsprovet skall enheterna i det andra provet analyseras var för sig. Kombinationerna gurka/metamidofos och/eller päron/klormekvat kommer år 2000 att omfattas av denna bestämmelse.

2. Att senast den 31 augusti 2001 rapportera resultaten för den del av den särskilda uppgiften som fördelats på år 2000 enligt bilaga IA, med angivande av de analysmetoder som tillämpats och de rapporteringsnivåer som uppnåtts, i enlighet med kvalitetskontrollförfarandena i Kvalitetskontroll vid analys av bekämpningsmedelsrester ([1]), i ett format enligt Vägledning till medlemstaterna med avseende på genomförandet av kommissionens rekommendationer om gemenskapens samordnade inspektionsprogram för att säkerställa att gränsvärdena för bekämpningsmedelsrester i och på produkter av vegetabiliskt ursprung inklusive frukt och grönsaker följs, och med avseende på medlemsstaternas rapporter om den internationella övervakningen ([2]).

3. Att senast den 31 augusti 2000 till kommissionen och övriga medlemsstater överlämna all den information som krävs enligt artikel 7.3 i direktiv 86/362/EEG och artikel 4.3 i direktiv 90/642/EEG om 1999 års inspektioner för att säkerställa, åtminstone genom stickprov, att gränsvärdena för bekämpningsmedelsrester följs varvid särskilt skall anges

3.1 resultaten av de nationella programmen för bekämpningsmedel som är förtecknade i bilaga II till direktiven 86/362/EEG och 90/642/EEG i förhållande till de harmoniserade gränsvärdena och, i de fall sådana ännu inte har fastställts på gemenskapsnivå, i förhållande till gällande nationella gränsvärden,

3.2 uppgifter om kvalitetskontrollen vid laboratorierna och särskilt uppgifter angående tillämpningen av riktlinjerna för kvalitetskontrollen vid analys av bekämpningsmedelsrester (Kvalitetskontroll vid analys av bekämpningsmedelsrester) som de inte har kunnat tillämpa eller där det har uppstått svårigheter vid tillämpningen,

3.3 uppgifter om ackreditering enligt artikel 3 i direktiv 93/99/EEG för de laboratorier som utför analyserna (däribland typ av ackreditering, ackrediteringsprogram och kopia av ackrediteringsbeslutet).

Denna rekommendation riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdad i Bryssel den 17 december 1999.

På kommissionens vägnar

David BYRNE

Ledamot av kommissionen

([1]) EGT L 128, 21.5.1999, s. 30.
([2]) EGT L 128, 21.5.1999, s. 48.

BILAGA IA

Kombinationer av bekämpningsmedel/produkt som skall övervakas inom den särskilda uppgiften enligt punkt 1 i rekommendationen

Bekämpningsmedelsrest som skall analyseras	År [1]			
	2000	2001	2002	2003 [2]
Grupp A				
Acefat	(a)			
Benomyl-gruppen	(a)			
Klorpyrifos	(a)			
Iprodion	(a)			
Metamidofos	(a)			
Grupp B				
Diazinon	(a)	(b)		
Metalaxyl	(a)	(b)		
Metidation	(a)	(b)		
Tiabendazol	(a)	(b)		
Triazofos	(a)	(b)		
Grupp C				
Klorpyrifosmetyl	(a)	(b)	(c)	
Deltametrin	(a)	(b)	(c)	
Endosulfan	(a)	(b)	(c)	
Imazalil	(a)	(b)	(c)	
Lambda-cyhalotrin	(a)	(b)	(c)	
Maneb-gruppen	(a)	(b)	(c)	
Mekarbam	(a)	(b)	(c)	
Permetrin	(a)	(b)	(c)	
Pirimifosmetyl	(a)	(b)	(c)	
Vinklozolin	(a)	(b)	(c)	
Grupp D				
Azinfosmetyl		(b)	(c)	(d)
Kaptan		(b)	(c)	(d)
Klorotalonil		(b)	(c)	(d)
Diklofluanid		(b)	(c)	(d)
Dikofol		(b)	(c)	(d)
Dimetoat		(b)	(c)	(d)

Bekämpningsmedelsrest som skall analyseras	År (1)			
	2000	2001	2002	2003 (2)
Disulfoton		(b)	(c)	(d)
Folpet		(b)	(c)	(d)
Malation		(b)	(c)	(d)
Ometoat		(b)	(c)	(d)
Oxidemetonmetyl		(b)	(c)	(d)
Forat		(b)	(c)	(d)
Procymidon		(b)	(c)	(d)
Propyzamid		(b)	(c)	(d)
Tiometon		(b)	(c)	(d)
Grupp E				
Aldikarb			(c)	(d)
Bromopropylat			(c)	(d)
Cypermetrin			(c)	(d)
Deltametrin			(c)	(d)
Imazalil			(c)	(d)
Lambda-cyhalotrin			(c)	(d)
Metamidofos			(c)	(d)
Metiokarb			(c)	(d)
Metomyl			(c)	(d)
Monokrotofos			(c)	(d)
Paration			(c)	(d)
Permetrin			(c)	(d)
Pirimifosmetyl			(c)	(d)
Tolylfluanid			(c)	(d)
Vinklozolin			(c)	(d)

(a) Ris (råris eller polerat ris), gurka, huvudkål, ärter, (frysta eller färska, analyserade utan baljor).

(b) Äpplen, korn, tomater, sallat.

(c) Päron, bananer, bönor (färska eller frysta), potatis.

(d) Morötter, apelsiner, persikor, spenat.

(1) Uppgifterna för 2001, 2002 och 2003 beror på de program som kommer att rekommenderas för dessa år.
(2) Grupp F specificeras senare.

BILAGA IB

Antal prov av varje produkt som skall tas av varje medlemsstat inom det samordnade inspektionsprogrammet för gemenskapen för 2000

B	DK	D	EL	E	F	IRL	I	L	NL	A	P	FIN	S	UK	Totalt
12	12	93	12	45	66	12	65	12	17	12	12	12	12	66	460